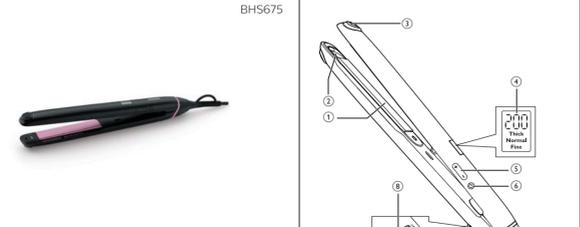


Register your product and get support at www.philips.com/welcome



EN	User manual	HR	Korisnički priručnik
BG	Ръководство за ползване	HU	Felhasználói kézikönyv
CS	Příručka pro uživatele	KK	Колданышман неруказы
ET	Kasutusjuhend	LT	Vartotojų vadovas

PHILIPS

- Keep the appliance away from flammable objects and material when it is switched on.
- Never cover the appliance with anything (e.g. a towel or clothing) when it is hot.
- Only use the appliance on dry hair. Do not operate the appliance with wet hands.
- Keep the heating plates clean and free of dust and styling products such as mousse, spray and gel. Never use the appliance in combination with styling products.
- The heating plates has coating. This coating might slowly wear away over time. However, this does not affect the performance of the appliance.
- If the appliance is used on color-treated hair, the heating plates may be stained.
- Always return the appliance to a service centre authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could result in an extremely hazardous situation for the user.
- Do not insert metal objects into openings to avoid electric shock.
- Do not pull on the power cord after using. Always unplug the appliance by holding the plug.
- Always return the appliance to a service centre authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could result in an extremely hazardous situation for the user.
- Do not insert metal objects into openings to avoid electric shock.
- Do not pull on the power cord after using. Always unplug the appliance by holding the plug.

Specifications are subject to change without notice
© 2016 Koninklijke Philips NV. All rights reserved.



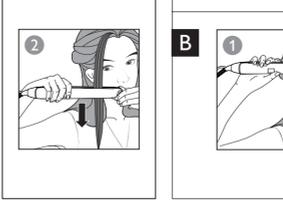
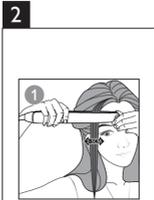
English

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

1 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and keep it for future reference.

- WARNING:** Do not use this appliance near water.
- When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a risk, even when the appliance is switched off.
- WARNING:** Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Always unplug the appliance after use.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.
- Do not use the appliance for any other purpose than described in this manual.
- Do not use the appliance on artificial hair.
- When the appliance is connected to the power, never leave it unattended.
- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
- Do not wipe the mains cord round the appliance.
- Wait until the appliance has cooled down before you store it.
- Pay full attention when using the appliance since it could be extremely hot. Only hold the handle as other parts are hot and avoid contact with the skin.
- Always place the appliance with the stand on a heat-resistant, stable flat surface. The hot heating plates should never touch the surface or other flammable material.
- Avoid the mains cord from coming into contact with the hot parts of the appliance.



- Tips:**
- You may use the cool tip (Ⓚ) to assist in the 360-degree turn.
 - Hold the straightener horizontally (parallel to the floor) so that the hair won't fall out.
 - You may use the cool tip to fix your hair strand in place.
 - Gently relax the grip on the handle as you rotate so that you can easily turn the straightener.

After use

- Switch off the appliance and unplug it.
- Place it on a heat-resistant surface until it cools down.
- Clean the appliance and heating plates by damp cloth.
- Close the heating plates (Ⓚ) and slide the closing lock (Ⓚ) to lock the appliance.
- Keep it in a safe and dry place, free of dust. You can also hang it with the hanging loop (Ⓚ).

Note: The appliance has auto shut-off function. It switches off automatically after 30 minutes without clamping.

6 Guarantee and service

If you need information e.g. about replacement of an attachment or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com/support or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

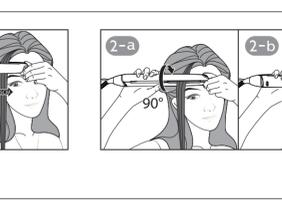
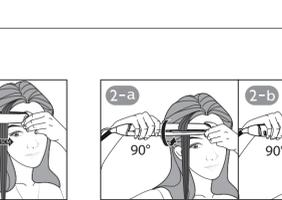
Български

Поздравяваме ви за покупката и добре дошли във Philips! За да се възползвате изцяло от предлаганата от Philips поддръжка, регистрирайте продукта си на www.philips.com/welcome.

1 Важно

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно това ръководство за потребители и го запазете за справка в бъдеще.

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не използвайте уреда близо до вода.
- Ако уредът се използва в банята, след употреба го изключвайте от контакта. Близостта до вода води до риск дори когато уредът не работи.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не използвайте уреда близо до вани, душове, мивки или други съдове с вода.
- След употреба винаги изключвайте уреда от контакта.
- С оглед предотвратяване на опасност, при повреда в захранващия кабел той трябва да бъде сменен от Philips, оторизиран от Philips сервиз или квалифициран техник.
- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от хора с намалени физически възприятия или умствени недостатъци или без опит и познания, ако са инструктирани за безопасна употреба на уреда или са под наблюдение и са цел гарантиране на безопасна употреба и ако са им разяснени евентуалните опасности. Не позволявайте на деца да си играят с уреда. Не позволявайте на деца да извършват почистване или поддръжка на уреда без надзор.
- Преди да включите уреда в контакта, проверете дали посоченото върху уреда напрежение отговаря на това на местната електрическа мрежа.
- Не използвайте уреда за щели, различни от указаното в това ръководство.
- Не използвайте уреда на изкуствено коса.
- Никога не оставяйте уреда без надзор, когато е включен в електрическата мрежа.
- Никога не използвайте аксесоари или части от други производители или такива, които не са специално препоръчвани от Philips. При използване на такива аксесоари или части вашата гаранция става неважидна.
- Не навийайте захранващия кабел около уреда.
- Изчакайте уреда да изстине, преди да го приберете.
- Уредът се нагорещява много, затова бъдете изключително внимателни при използването му. Включайте уреда само за държката, тъй като другите части са горещи, и избягвайте контакт с кожата.
- Винаги поставяйте уреда с поставката върху топлоустойчива, стабилна и равна повърхност. Нагорешените пластини никога не бива да докосват повърхността или други запалими материали.
- Пазете захранващия кабел от допир с горещите части на уреда.
- Когато уредът е включен, го държете далече от лесно запалими предмети и материали.



- Не покривайте уреда с каквото и да било (напр. къряна или дрежа), докато е горещ.
- Използвайте уреда само на суха коса. Не използвайте уреда с мокри ръце.
- Поддържайте пластините чисти, без прах и стилизащи продукти като пяна, лак или гел за коса. Никога не използвайте уреда в съчетание със стилизащи продукти.
- Пластините имат покритие. С течение на времето покритието може постепенно да се износи. Това обаче не влияе на работата на уреда.
- Ако уредът се използва върху боядисана коса, пластините може да станат на петна.
- За проверка или ремонт носете уреда само в упълномощен от Philips сервиз. Ремонт, извършен от некавалифицирани лица, може да създаде изключително опасни ситуации за потребителя.
- За да избегнете токов удар, не пхкайте метални предмети в отворите.
- Не дърпайте захранващия кабел след използване. Винаги изключвайте уреда от контакта, като държите щепсела.

- Ако се нуждате от информация, например за мянча на приклята, или имате проблем, посетете уеб сайта на Philips на адрес www.philips.com/support или се обадете към центъра за обслужване на клиенти на Philips във вашата страна (тефоновия му номер можете да намерите в международната гаранционна карта). Ако във вашата страна няма център за обслужване на потребители, обадете се към местния търговец на уреда на Philips.

Čeština

Gratulujeme k nákupu a vítáme vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využít všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

1 Důležité

Před použitím tohoto přístroje si pečlivě přečtěte tuto uživatelskou příručku a uchovávejte ji pro budoucí použití!

- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
- Pokud je přístroj používán v koupelně, odpojte po použití jeho síťovou zástrčku ze zásuvky, neboť blízkost vody představuje riziko i v případě, že je přístroj vypnutý.
- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte přístroj v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob s vodou.
- Po použití přístroje vždy odpojte ze sítě.
- Pokud by byl poškozen napájecí kabel, musí jeho výměnu provést společnost Philips, autorizovaný servis společnosti Philips nebo obdobně kvalifikovaní pracovníci, aby se předešlo možnému nebezpečí.
- Děti od 8 let věku a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí mohou tento přístroj používat v případě, že jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a chápou rizika, která mohou hrozit. Děti si s přístrojem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Před zapojením přístroje se ujistěte, zda napětí uvedené na přístroji odpovídá místnímu napětí.
- Nepoužívejte přístroj pro jiné účely než uvedené v této příručce.
- Přístroj nepoužívejte na umělé vlasy.
- Je-li přístroj připojen k napájení, nikdy jej neponechávejte bez dozoru.
- Nikdy nepoužívejte příslušenství nebo díly od jiných výrobců nebo takové, které nebyly doporučeny společností Philips. Použijete-li takové příslušenství nebo díly, pozbývá záruka platnosti.
- Neнавийайте napájecí kabel okolo přístroje.
- Před uložením přístroje počkejte, až zcela vychladne.
- Při použití přístroje vždy dávajte dobrý pozor, pretože môže byť veľmi horúci. Držte jej pouze za rukoväť a zabráňte styku s pokožkou, pretože jeho ostatní časti jsou horké.
- Přístroj vždy ukládejte stojánkem na tepelně odolný, stabilní rovný povrch. Horké ohřívací destičky se nesmí dotýkat povrchu nebo jiného hořlavého materiálu.

Electromagnetni poleta (EMF)
Tози уред на Philips е в съответствие с нормативната уредба и всички действащи стандарти свързани с излагането на електромагнитни поleta.
Okolna среда
Tози символ означава, че продуктът не може да се използва заедно с обичайните битови отпадъци (2012/19/ЕС). Следвайте правилата на държавата си относно разредното събиране на електрическите и електронните уреди. Правилното извършване помага за предотвратяването на потенциални негативни последици за околната среда и човешкото здраве.

2 Въведение

Мащата за изправяне е проектирана да предпазва вашите източени коси. Уникалната технология SplitStop в комбинация от сензор SplitTemp и гаджети керамични плочи които предотврат от щифти краища. Това дава усъвършенствана защита на косата ви и съответно поддържа косата ви здрава и блестяща. Ние вие сме всички дръжката, за да можете да се радвате на максимална защита от самото наежа.

3 Подготовка за употреба

- Имайте косата си с шампоан и балсам и я изсушете със сешоар.
- Нанесете продукт за защита от висока температура и срезете косата с баво греебе.
- Използвайте пречката за изправяне само на суха коса.
- Ако често изправяте коса си е препоръчително да използвате продукти за защита от висока температура.
- Погрижете се да избереете температура настройка, подходяща за вашата коса. Разгледайте табелката с типово коса по-долу. Винаги избирате по-ниска настройка, когато използвате пречката за първи път.

Тип коса	Температурна настройка
Гъста	200 °C до 230 °C
Нормален	170 °C до 190 °C
Фина	130 °C до 160 °C

4 Изправете косата си (Фиг.2)

- Включете щепсела в контакта.
- Плазмете заключавката (Ⓚ) надолу, за да отключите уреда.
- Натиснете бутон Ⓚ (Ⓚ), докато дисплейт светне.
 - Показва се настроената по поддръжката температура от 160° (Ⓚ).
- Натиснете + или бутон — (Ⓚ), за да избереете желаната настройка на температура.
 - Когато уредът се нагрява, цифрите на температурата мигат. Цифрите спират да мигат, когато плочите достигнат избраната температура за нагряване.
 - Уредът ще се нагряе за 30 секунди.
- Осигурете за изправяне (Ⓚ) се включва при включването на уреда, като осигурява допълнителен блясък и намалява хвърлянето на косата.
 - Може да устните специфична мизризма и да чуете леко пукане. Това е нормално и идва от йонния генератор.
- Срезете косата, след като сте я изсушили със сешоар, и започнете с разделяне и завиване на нишки, не по-широки от 5 см.

Забележка: За по-гъста коса е препоръчително да направите повече нишки.

- Поставете никур коса между пластините (Ⓚ) и притиснете дръжките плтно една към друга.

- Плазмете част от косата ви изправне надолу по доминанта на косата с едно движение (макс. 5 секунди) от корените или краищата, да да спирате, за да не прегреете косата.
- За да изправите останалата част от косата си, повтаряйте стъпки от 6 до 8, докато постигнете желаня вид.
- 10 да завършите прикосната, направоите със спрей за блъски или лак за коса с нормална фиксация.

Съвет: Не рещете косата, след като сте я изправили.

5 Накъдрете косата си (Фиг.3)

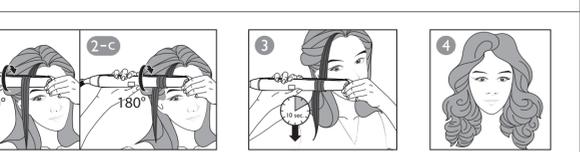
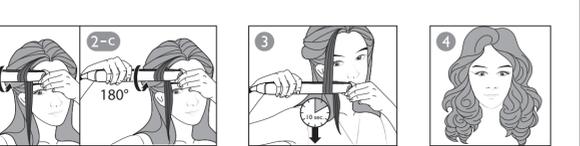
За да създадете завити нави/навите къдрици:

- Вземете никур коса и завячете с щипка останалата част от косата.
- Започнете близо до корените на косата. Поставете никура между нагриваште плочи (Ⓚ).
- (Фиг.3-А)** Завъртете мащата за изправяне навътре към лицето си и завъртете на 360 градуса.

(Фиг.3-Б) За да направите завртеня нави къдрици, завъртете мащата за изправяне навън от лицето си и завъртете на 360 градуса.

- Забележки:**
- Не докосвайте повърхността отгоре или отдолу на нагривашите плочи, тъй като те са горещи. Ако е необходимо, използвайте само хладния край.
 - Нагрявата част от косата ви трябва да бъде напълно устна, ако не мащата за изправяне трябва да покривае косата надолу.
 - Никурът коса е напълно устн около двете страни на мащата за изправяне. Уверете се, че краищата на косата ви стърчат отвън.
 - Изпаряйте бавно надолу мащата за изправяне по протежението на косата. Уверете се също, че никурът коса не се изгизва от плочите.

- Целъ прамен власт е обточен kolem обам стран желичку на влasy. Конец власт муси вычнвати.
- Помалу вытaхнйте желичку по влaseкe смeрeкoмoлoу. Упeстeтe сe, жe прaмeн влacтe зa дeстeчки нeсмeрoлoу.



- Забраняте тому, aby se horké díly přístroje dotknuly napěječím kabelem.
- Je-li přístroj zapnutý, uchovávejte jej mimo dosah hořlavých předmětů a materiálů.
- Je-li přístroj horký, nikdy jej ničím nezakrývejte (např. ručníkem nebo oblečením).
- Přístroj používejte pouze na suché vlasy. Nepoužívejte přístroj, pokud máte mokré ruce.
- Ohřívací destičky udržujte čisté, bez prachu a kadeřnických přípravků, jako jsou pěnové tužidlo, sprej či gel. Přístroj nepoužívejte v kombinaci s kadeřnickými přípravky.
- Ohřívací destičky mají upravený povrch. Ta se může postupně pomalu odírat. Tento jev však nemá žádný vliv na výkon přístroje.
- Pokud přístroj používáte na barvené vlasy, ohřívací destičky se mohou upšpinit.
- Kontrolu nebo opravu přístroje svěďte vždy servisu společnosti Philips. Opravy provedené nekvalifikovanými osobami mohou být pro uživatele mimořádně nebezpečné.
- Nevkládejte kovové předměty do otvorů. Předejete tak úrazu elektrickým proudem.
- Po použití netahujte za napájecí kabel. Přístroj odpojte vždy vytažením zástrčky.

- Съвети:
- Можете да използвате хладния край (Ⓚ), за да си помогнете за 360-градусовото завъртане .
- Дръжте мащата за изправяне хоризонтално (упоредно на пода), за да се не измине косата.
- Можете да използвате хладния край, за да закрепите косата си на място.
- Отпуснете леко дръжката на пресата,докато я въртите, за да улесните завъртането.

Съвет употреба:

- Изключете уреда и извадете щепсела от контакта.
- Оставте уреда върху топлоустойчива повърхност, докато се охладя.
- Почиствайте уреда и пластините с влажна кърпа.
- Затворете нагриваште плочи (Ⓚ) и плазмете заключавката (Ⓚ), за да заключите уреда.
- Приберете уреда на безопасно и сухо място без прах. Можете също да го окачите на хаката за окачване (Ⓚ).

Забележка: Уредът има функция за автоматично изключване. Уредът се изключва автоматично след 30 минути.

6 Гаранция и сервиз

Ако се нуждате от информация, например за мянча на приклята, или имате проблем, посетете уеб сайта на Philips на адрес www.philips.com/support или се обадете към центъра за обслужване на клиенти на Philips във вашата страна (тефоновия му номер можете да намерите в международната гаранционна карта). Ако във вашата страна няма център за обслужване на потребители, обадете се към местния търговец на уреда на Philips.

Eesti

Gratulime kile nakiupu a vitame vasi megi zivatelil vutrobu spolecnosti Philips! Chcete-li využít všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

1 Důležité

- Před použitím tohoto přístroje si pečlivě přečtěte tuto uživatelskou příručku a uchovávejte ji pro budoucí použití!
- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
- Pokud je přístroj používán v koupelně, odpojte po použití jeho síťovou zástrčku ze zásuvky, neboť blízkost vody představuje riziko i v případě, že je přístroj vypnutý.
- VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte přístroj v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob s vodou.
- Po použití přístroje vždy odpojte ze sítě.
- Pokud by byl poškozen napájecí kabel, musí jeho výměnu provést společnost Philips, autorizovaný servis společnosti Philips nebo obdobně kvalifikovaní pracovníci, aby se předešlo možnému nebezpečí.
- Děti od 8 let věku a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí mohou tento přístroj používat v případě, že jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a chápou rizika, která mohou hrozit. Děti si s přístrojem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Před zapojením přístroje se ujistěte, zda napětí uvedené na přístroji odpovídá místnímu napětí.
- Nepoužívejte přístroj pro jiné účely než uvedené v této příručce.
- Přístroj nepoužívejte na umělé vlasy.
- Je-li přístroj připojen k napájení, nikdy jej neponechávejte bez dozoru.
- Nikdy nepoužívejte příslušenství nebo díly od jiných výrobců nebo takové, které nebyly doporučeny společností Philips. Použijete-li takové příslušenství nebo díly, pozbývá záruka platnosti.
- Neнавийайте napájecí kabel okolo přístroje.
- Před uložením přístroje počkejte, až zcela vychladne.
- Při použití přístroje vždy dávajte dobrý pozor, pretože môže byť veľmi horúci. Držte jej pouze za rukoväť a zabráňte styku s pokožkou, pretože jeho ostatní časti jsou horké.
- Přístroj vždy ukládejte stojánkem na tepelně odolný, stabilní rovný povrch. Horké ohřívací destičky se nesmí dotýkat povrchu nebo jiného hořlavého materiálu.

Electromagnetická pole (EMF)
Tento přístroj Philips odpovídá všem platným normám a předepsům týkajícím se elektromagnetických polí.

Životní prostředí

Tento symbol znamená, že výrobek nelze likvidovat v běžným komunálním odpadem (2012/19/EL). Rďte se prosím vždy podle předpisů elektrických a elektronických výrobků. Správnou likvidaci pomůžete předejít negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví.

2 Úvod

Žehlička na vlasy je konstruována tak, aby chránila křehké koncečky vlasů. Inovativní technologie SplitStop zahrnuje kombinaci snímače UniTemp a keramických destiček brání vytváření ostřepných koncůků. Tato technologie umožňuje lepší ochranu vlasů, díky čemuž jsou vlasy adekvátně chráněny a zářivější. Snímač už je zapnutý, takže si můžete hned od začátku používat přístroje uživat maximální ochranu vlasů.

3 Příprava k použití

- Omyjte si vlasy šampónem a kondicionérem a vyfouknete je do sucha.
- Použijte přípravek na ochranu před tepelné a vlasy rozčesjte hřebemem se širokými zuby.
- Vlasyovou žehličku použijteve jen na suché vlasy.
- Castým uživatelským doporučujeme při narovnávaní používat přípravky na ochranu vlasů před teplem.
- Ujistěte se, že jste zvolili teplotu, která odpovídá vašemu typu vlasů. Rďte se níže uvedenou tabulkou Typ vlasů. Při prvním použití vlasové žehličky vždy vyberte nižšou teplotu.

Typ vlasů	Nastavení teploty
Husté	200 °C až 230 °C
Normální	170 °C až 190 °C
Jemné	130 °C až 160 °C

4 Narovnáni vlasů (obr. 2)

- Zapojte zástrčku do zásuvky
- Přesunutím zavíracího knoflíku (Ⓚ) směrem dolů přístroj odemknete.
- Stiskněte a podržte tlačítko Ⓚ (Ⓚ), dokud se nerozsvítí obrazovka displeje.
- Zobrazí se východní nastavení teploty 160 °C (Ⓚ).
- Vybere požadované nastavení teploty stisknutím tlačítek + nebo — (Ⓚ).
- Během zahřívání přístroje budou číslice teploty blikat. Jakmile se ohřívají destičky, začne na displeji zobrazovat teplotu, číslice teploty blikají přestane.
- Přístroj se zahřije během 30 sekund.
- Při zapnutí přístroje se aktivuje ionizace (Ⓚ), která vám zajistí větší lesk a méně začuchání.
- Patrně ucítíte specifickou vůni a uslyšíte zvuk praskání. Jde o běžnou vlastnost způsobenou generátorem ionizace.
- Učesáte si vlasy, a pak začnete vyfoukávat a vysušene vlasy spinat do pramínků o sílce maximálně 5 cm.

Poznámka: U hustičků vlasů doporučujeme vytvořit více pramínků vlasů.

- Vložte jeden pramínek vlasů mezi ohřívací destičky (Ⓚ) a poměrně stiskněte rukovět.
- Začněte v blízkosti kořínků vlasů. Umístete pramen vlasů mezi ohřívací destičky (Ⓚ).

- (Obr. 3-A)** Chcete-li vlasy podčtít, otočte žehličku na vlasy o 360 stupňů směrem k obličeji.
- (Obr. 3-B)** Chcete-li vlasy vytvořit, otočte žehličku na vlasy o 360 stupňů směrem od obličeji.

Poznámky:

- Nedotýkejte se povrchu nad ani pod ohřívacími destičkami, jsou horké. V případě potřeby použijte pouze studený konec.
- Začáteční část vlasů by měla být zcela navlhlá na žehličce na vlasy, než přejdete po vlasech dolů.

- Celý pramen vlasů je obtočen kolem obam stran žehličky na vlasy. Konec vlasů mуси вычнвати.
- Помалу вытaхнйте желичку по влaseкe смeрeкoмoлoу. Упeстeтe сe, жe прaмeн влacтe зa дeстeчки нeсмeрoлoу.

- Tipy:**
- Jako pomůcku při otáčení vlasů o 360 stupňů můžete použít studený konec (Ⓚ).
 - Držte žehličku na vlasy vodorovně (rovnoběžně s podlahou), aby vlasy nemohly vypadnout.
 - K přidání pramenu vlasů na místě můžete použít studený konec.
 - Držte držte volně, abyste mohli snadno otáčet žehličkou na vlasy.

Po použití:

- Vypněte přístroj a odpojte jej ze sítě.
- Položte jej na žáruvzdorný povrch, dokud nevychladne.
- Očistěte přístroj a ohřívací destičky vlhkým hadříkem.
- Zavěte ohřívací destičky (Ⓚ) a přesunutím zavíracího knoflíku (Ⓚ) přístroj zamkněte.
- Skloďte jej na bezpečném, suchém a bezpečném místě. Přístroj lze také zavést za smýčku (Ⓚ).

Poznámka: Přístroj je vybaven funkcí automatického vypnutí. Automaticky se vypne po 30 minutách, pokud nedojde k sevření.

6 Záruka a servis

Pokud byste měli jakýkoliv problém (např. s výměnou nástavce) nebo pokud potřebujete nějakou informaci, navštivte webovou stránku společnosti Philips www.philips.com/support nebo kontaktujte středisko péče o zákazníky společnosti Philips ve vaší zemi (telefonní číslo najdete v letáčku s celosvětovou zárukou). Pokud se ve vaší zemi středisko péče o zákazníky společnosti Philips nenachází, obraťte se na místního prodejce výrobků Philips.

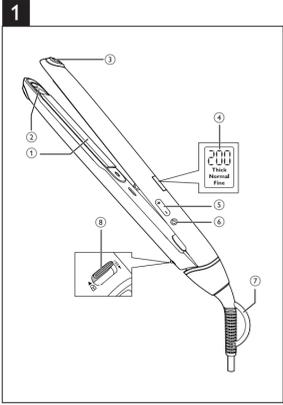
Eesti

Õnnitleme osu puhul ja tervitame Philipsi pooldi! Selleks, et teil Philipsi tootetost kasu oleks, registreerige oma toode veebilehel www.philips.com/welcome.

1 Tähtis

Enne seadme kasutamist lugege seda kasutusjuhendit hoolikalt ja hoidke see edaspidiseks alles.

- HOIATUS: ärge kasutage seda seadet vee läheduses.
- Pärast seadme kasutamist vannitoas võtke pistik kohe pistikupesast välja



Hrvatski

Čestitam vam na kupnji i dobro došli u Philips! Kako biste potpuno iskoristili podršku koju nudí Philips, registrirajte svoj proizvod na www.philips.com/welcome.

1 Važno

Prije uporabe aparata pažljivo pročítajte ovaj korisnički priručnik i spremite ga za buduće potrebe.

- UPOZORENJE: Ovaj aparat nemojte koristiti blizu vode.

- Kada aparat koristite u kupaoonici, iskopčajte ga nakon korištenja jer blizina vode predstavlja opasnost, čak i kada je aparat isključen.

- UPOZORENJE: Aparat nemojte koristiti blizu voda, tuševa, umivaonika ili posuda s vodom.

- Nakon korištenja aparat iskopčajte.

- Ako se kabel za napajanje ošteti, mora ga zamijeniti tvrtka Philips, ovlašteni Philips servisiš centar ili neka druga kvalificirana osoba kako bi se izbjegle potencijalno opasne situacije.

- Ovaj aparat mogu koristiti djeca iznad 8 godina starosti i osobe sa smanjenim fizičkim ili mentalnim sposobnostima te osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja, pod uvjetom da su pod nadzorom ili da su primili upute u vezi rukovanja aparatom na siguran način te razumiju moguće opasnosti.

- Djeca se ne smiju igrati aparatom. Ako nisu pod nadzorom, djeca ne smiju čistiti aparat niti ga održavati.
- Prije no što priključite aparat provjerite odgovara li mrežni napon naveden na aparatu naponu lokalne električne mreže.

- Aparat koristite isključivo za radnje opisane u ovim uputama.
- Nemojte koristiti aparat na umjetnoj kosi.
- Dok je aparat priključen na napajanje, nikada ga nemojte ostavljati bez nadzora.

- Nikada nemojte upotrebljavati dodatke ili dijelove drugih proizvođača ili proizvođača koje tvrtka Philips nije izričito preporučila. Ako upotrebljavate takve dodatke ili dijelove, vaša jamstvo prestaje vrijediti.
- Kabel za napajanje ne omatajte oko aparata.

- Prije pohrane pričekajte da se aparat ohladi.

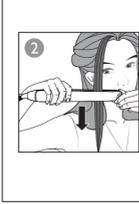
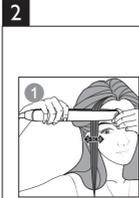
- Budite vrlo pažljivi prilikom uporabe aparata jer on može biti izuzetno vruć. Aparat držite samo za dršku jer su drugi dijelovi vrući te izbjegavajte kontakt s kožom.

- Aparat uvijek postavljajte s postoljem na stabilnu i ravnu površinu otpornu na toplinu.
- Vruće grijače ploče ne smiju biti u doticaju s površinom ili drugim zapaljivim materijalom.

- Izbjegavajte dodir mrežnog kabela s vrućim dijelovima aparata.
- Kad je uključen, aparat držite podalje od zapaljivih stvari i materijala.

- Dok je vruć, aparat nikada nemojte prekrivati (ručnikom ili tkaninom).
- Aparat koristite isključivo na suhoj kosi. S aparatom nemojte raditi ako su vam ruke mokre.

- Grijače ploče trebaju biti očišćene od prljavštine, prašine i sredstava za oblikovanje frizure poput pjene, laka ili gela. Aparat nikada nemojte koristiti u kombinaciji s proizvodima za oblikovanje.
- Grijače ploče imaju premaz. Ta obloga s vremenom se može polako trošiti. Međutim, to ne utječe na rad aparata.



- Ako aparat koristite na obojanoj kosi, na grijačim pločama mogu ostati mrlje.
- Aparat uvijek dostavite u ovlašteni Philips servisiš centar na ispitivanjje ili popravak. Popravak od strane nestručnih osoba može rezultirati izuzetno opasnom situacijom za korisnika.

- Kako biste izbjegli opasnost od strujnog udara, nemojte umetati metalne predmete u otvor.
- Nakon upotrebe nemojte potezati kabel za napajanje. Aparat obavezno iskopčajte držeći utikač.

- Kako biste izbjegli opasnost od strujnog udara, nemojte umetati metalne predmete u otvor.
- Nakon upotrebe nemojte potezati kabel za napajanje. Aparat obavezno iskopčajte držeći utikač.

Elektromagnetska polja (EMF)

Ovaj aparat tvrtke Philips sukladan je svim primjenjivim standardima i propisima koje su tiču izloženosti elektromagnetskim poljima.

Ovlasti

Ako simboli naznačuju da se proizvod ne smie odlagati s uobičajenim otpadom ili kućanstva (2012/19/EU). Poštujte propise svoje države o zasenom pripajljanju električnih i elektroničkih proizvoda. Ispitajte odlaganje proizvoda sprečavanju negativnih posljedica po okoliš i ljudsko zdravlje.

2 Uvod

Aparat za ravnanje dizajniran je za zaštitu osjetljivih vlhova. Inovativna tehnologija SplitStop kombinacija je senzora UniTemp i glatkih keramičkih ploča, a sprječava pucanje vlhova. Time se osigurava napredna zaštita kose pa ona ostaje zaštićena i sjajna. Senzor smio već uključiti tako da možete uživati u maksimalno zaštití od samog početka.

3 Priprema za uporabu

- Operite kosu šamponom i regenerаторom te je osušite sušilicom.
- Nanesite proizvod za zaštitu od topline i počesljajte kosu češljem s velikim zupcima.
- Aparat za ravnanje koristite isključivo na suhoj kosi.
- Osobe koje često koriste aparat za ravnanje trebaju nanositi proizvode za zaštitu kose od topline prilikom ravnanja.
- Pažite da odaberete postavku temperature koju odgovara vašem tipu kose. Pogledajte tablicu Tip kose u nastavku. Prilikom prvog korištenja aparata za ravnanje uvijek odaberite postavku za nižu temperaturu.

Tip kose	Postavka temperature
Gusta	200 °C do 230 °C
Normalna	170 °C do 190 °C
Tanka	130 °C do 160 °C

4 Ravnanje kose (sl. 2)

- Umetnite utikač u utičnicu.
- Gurnite kvaciću za zaključavanje (Ⓞ) prema dolje kako biste otključali aparat.
- Pritisnite gumb Ⓞ (Ⓜ) i držite ga dok zaslon ne zasvijetli.
- Prikaz će se zadana postavka temperature 160 °C (Ⓜ).
- Pritisnite gumb + ili – (Ⓜ) kako biste odabrali željenu postavku temperature.
- Prilikom zagrijavanja aparata trepent će znamenke koje naznačuju temperaturu. Znamenke će prestati treptati kada grijače ploče dosegnu odabranu temperaturu.

↳ Aparat će se zagrijati za 30 sekundi.

- Funkcija Iona (Ⓜ) i aktivira se kada se aparat uključi, a pruža dodatni sjaj i smanjuje statički elektricitet.
- Moguća čete osjetiti specifičan miris i zvuk. To je uobičajeno jer se završava regeneracijski ion.
- Počesljajte kosu i započnite ravnanjeju osušene kose u pramenove širine do 5 cm.

Napomena: ako je kosa gusta, preporučuje se razdvajanje u više pramenova.

- Jeđan pramen kose stavite između grijačih ploča (Ⓜ) i čvrsto spojite dršku.
- Aparat za ravnanje gurajte duž kose (maks. 5 sekundi) od korijena do vrha bez zaustavljanja, kako se kosa ne bi pregrijala.
- Kako biste izravnali ostatke kose, ponavljajte korake od 6 do 8 dok ne postignete željeni izgled.
- Kako biste završili oblikovanje kose, nanesite malo spreja za sjaj ili laka za fiksabilno učvršćivanje.

Savjet: kosu nemojte češljati nakon ravnanja.

5 Oblikovanje kovrča (sl. 3)

Oblikovanje uvojaka okrenutih prema unutra/van.

- Izdvijte pramen kose, a ostatak podignite koščom.
- Započnite blizu korijena kose. Pramen kose stavite između grijačih ploča (Ⓜ).
- (sl. 3-A) Okrenite aparat za ravnanje prema unutra, prema lijevo, i napravite okret od 360 stupnjeva.
- (sl. 3-B) Za oblikovanje uvojaka okrenutih prema van, okrenite aparat za ravnanje dalje od lica i napravite okret od 360 stupnjeva.

Napomena:

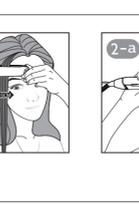
- Nemojte dodirivati površine iznad ili ispod grijačih ploča jer su vruće. Ako je potrebno, držite samo za hladni vrh.
- Početi ti dio pramena kose treba biti potpuno omotan oko aparata za ravnanje prije povlačenja prema dolje kroz kosu.
- Pramen kose potpuno je omotan oko obje strane aparata za ravnanje kose. Pazite da vrh kose vri.
- Aparat za ravnanje polako povucite prema dolje uz kosu. Pazite da pramen kose ne klizi s ploča.

- Savjeti:**
 - Možete koristiti hladni vrh (Ⓜ) kao pomoć prilikom okreta od 360 stupnjeva.
 - Držite aparat za ravnanje kose vodovodno (paralelno s podom) kako kosa ne bi ispalila.
 - Možete koristiti hladni vrh kako biste fiksirali pramen kose.
 - Nježno držite dršku aparata kako biste ga jednostavno okretali.

Nakon uporabe

- Isključite aparat i iskopčajte ga.
- Stavite ga na površinu otpornu na toplinu dok se ne ohladi.
- Očistite aparat i grijače ploče vlažnom krpom.
- Sklopite grijače ploče (Ⓜ) i gurnite mehanizam za zaključavanje (Ⓞ) kako biste zaključali aparat.
- Čuvajte aparat na suhoj mjestu gdje nema prašine. Možete ga i objesiti pomoću petlje za vješanje (Ⓜ).

Napomena: aparat ima funkciju za automatsko isključivanje. Automatski će se isključiti nakon 30 minuta ako se ne koristi.



6 Jamstvo i servis

Ako su vam potrebne informacije, npr. o zamjeni nastavka, ili imate problem, posjetite web-stranicu tvrtke Philips na www.philips.com/support ili se obratite centru za korisničku podršku tvrtke Philips u svojoj državi (telefonski broj nalazi se u međunarodnom jamstvenom listu). Ako u vašoj državi ne postoji centar za korisničku podršku, obratite se lokalnom proizvaču proizvoda tvrtke Philips.

Magyar

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözlünk a Philips világában! A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételehez regisztrálja a terméket a www.philips.com/welcome oldalon.

1 Fontos tudnivalók

A készülék első használata előtt figyelmesen olvassa el a felhasználói kézikönyvet, és őrizze meg későbbi használatra.

- FIGYELMEZTETÉS: Soha ne használja a készüléket víz közelében.

- Ha fűrdőszobában használja a készüléket, használat után húzza ki a csatlakozódugót a fali aljzattól, mivel a víz még kikapcsolt készülék esetén is veszélyforrást jelent.

- FIGYELMEZTETÉS: Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhanyzó, mosdókagyló vagy egyéb, folyadékkal teli edény közelében.

- Használata után mindig húzza ki dugót az aljzattól.
- Ha a hálózati kábel meghibásodott, a kockázatot elkerülése érdekében azt egy Philips szakszervizben, vagy hivatalos szakszervizben ki kell cserélni.

- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket.
- Használat után mindig húzza ki dugót az aljzattól.
- Ha a hálózati kábel meghibásodott, a kockázatot elkerülése érdekében azt egy Philips szakszervizben, vagy hivatalos szakszervizben ki kell cserélni.

- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket.

- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket.

- Használat után mindig húzza ki dugót az aljzattól.
- Ha a hálózati kábel meghibásodott, a kockázatot elkerülése érdekében azt egy Philips szakszervizben, vagy hivatalos szakszervizben ki kell cserélni.

- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket.

- Mielőtt csatlakoztatná a készüléket, ellenőrizze, hogy az azon feltüntetett feszültség megegyezik-e a helyi hálózati feszültséggel.
- Csak a kézikönyvben meghatározott rendeltetés szerint használja a készüléket.
- Ne használja a készüléket műhájhöz vagy parókához.
- Ha a készülék csatlakoztatva van a feszültséghez, soha ne hagyja azt felügyelet nélkül.
- Ne használjon más gyártótól származó, vagy a Philips által jóvá nem hagyott tartozékok vagy alkatrészt. Ellenkező esetben a garancia érvényét veszti.

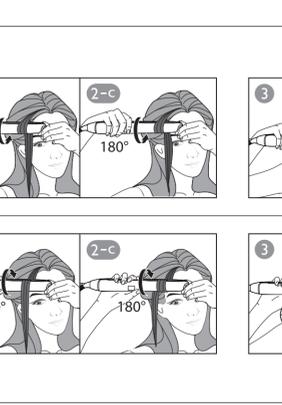
- Ne tekerje a hálózati csatlakozó kábelát a készülék köré.

- Mielőtt eltenné, várja meg, amíg a készülék lehűl.

- Nagyon figyeljen a készülék használatakor, hiszen az rendkívül forró lehet. Csak a fogantyújánál fogja meg a készüléket, mivel a többi része forró, illetve óvakodjon az érintéstől.

- A készüléket az állvánnyal együtt mindig hőálló, egyenletes, stabil felületen helyezze el. A forró hajegyenestő lapok soha ne érjenek a felülethez vagy más gyűlékony anyaghoz.

- Kerülje el, hogy a hálózati kábel a készülék forró részeihez érjen.
- A bekapcsolt készüléket tartsa gyűlékony tárgyaktól és anyagoktól távol.
- Ne takarja le a forró készüléket semmivel (pl. törülközővel vagy ruhával).



- A készüléket csak száraz haj formázásához használja. Ne működtesse a készüléket nedves kézzel.
- Tartsa a hajegyenestő lapokat tisztán, portól és szennyeződéstől, valamint hajformázó habtól, spray-től és zselétől mentesen. Ne használja a készüléket hajformázó készítményekkel együtt.

- A hajegyenestő lapok védőbevonattal rendelkeznek. A bevonat az idő folyamán kophat. Ez azonban nem befolyásolja a készülék teljesítményét.
- Ha festett hajon használja a készüléket, a hajegyenestő lapok elszinezódhatnak.

- A készüléket kizárólag Philips hivatalos szakszervize vagy vizsgálata, illetve javításra. A szakszerűtlen javítás a felhasználó számára különösen veszélyes lehet.

- Az áramütés elkerülése érdekében ne helyezzen fémtárgyat a nyílásokba.

- A használatot követően ne húzza meg a hálózati kábelét. A hálózati kábel fali aljzattól történő kihúzásakor mindig tartsa szorosan a csatlakozódugót.

- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket.

- Használat után mindig húzza ki dugót az aljzattól.
- Ha a hálózati kábel meghibásodott, a kockázatot elkerülése érdekében azt egy Philips szakszervizben, vagy hivatalos szakszervizben ki kell cserélni.

Elektromágneses mezők (EMF)

Az a Philips készülék az elektromágneses terekre érvényes összes vonatkozó szabványának és előírásnak megfelel.

Környezetvédelem

Az a szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem kezelhető otthoni háztartásokban (2012/19/EU). Kövesse az országában érvényes, az elektronos és elektronikus készülékek hulladékkezelésére vonatkozó jogszabványokat. A megfelelő hulladékkezelés segítségével nyújt a környezeti és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzésében.

2 Bevezetés

A hajegyenestőt a törékeny hajvégek védelmére fejlesztették ki. Az innovatív SplitStop technológia egy UniTemp érzékelő és a sem kerámia lapok egyedülálló kombinációja, amely hatékony a rozettelt hajra, kiküszabítsa a hajkárosodásnak megelőzésében. Ez speciális védelmet biztosít hajának, így az eredmény egészenjobb és csillogóbb haj. Az érzékelő már be van kapcsolva, így haja a kezdetektől maximális védelmet élvez.

3 Előkészületek

- Mossa meg a haját samponnal, majd használjon balzsamot, és szárítsa meg.
- Kezele haját a hő ellen védelmet nyújtó termékkel, majd ritka fogú fésűvel fésülje ki.
- A hajegyenestőt csak száraz hajon használja.
- A hajegyenestő gyáron használata esetén ajánlatos a haj hő elleni védelmet biztosító termékkel használni.
- Minden esetben a hajtipusának megfelelő hőmérsékletet válasszon. Tekintse meg az alábbi Hajtípustáblázatot. A hajegyenestő első használatának válasszon alacsonyabb hőfokot.

Hajtípus	Hőfokbeállítás
Vastag szálú	200 °C-tól 230 °C-ig
Normál	170 °C-tól 190 °C-ig
Finom	130 °C-tól 160 °C-ig

4 A haj egyenesítése (2. ábra)

- Csatlakoztassa a duguszt a tápcsatlakozó aljzathoz.
- A zárat (Ⓜ) lefelé húzva nyissa ki a készüléket.
- Nyomja le és tartva lenyomva az(Ⓜ) gombot (Ⓜ), amíg az kijelző be nem kapcsol.
- A 160 °C-os alapértelmezett hőmérséklet-beállítás (Ⓜ) megjelenik a kijelzőn.
- A kívánt hőmérséklet-beállítás kiválasztásához nyomja meg az(+) vagy az(-) gombot (Ⓜ).
- A készülék melegedése közben a hőmérsékletjelző számgörny villognak. A számgörny villogása megszűnik, amikor a hajegyenestő lapok elérik a kiválasztott hőmérsékletet.
- A készülék 30 másodperc alatt felmelegszik.
- A készülék bekapcsolásakor automatizozó inonizáló funkció (Ⓜ) fokozza a csillogást, és kismítja a haját.
- Előfordulhat, hogy jellegzetes szagot érez vagy sitergő hangot hall. Ez megszokott, azt az iongenerátor okozza.
- Fésülje meg a haját, majd a megszártított haját ossza kifeléfelé 5 cm széles tincsekbe.

Megjegyzés: Vastag szálú haj esetén tanácsos azt több tincsre osztani.

- 1. Helyezzen egy hajtincset a hajegyenestő lapok (Ⓜ) közé, majd határozottan mozdulatlán nyomja össze a fogantyúkat.
- 2. Simítsa végig a hajegyenestőt a haj tetejétől az aljáig. A hajformázás befejezésésként fűgjen hajfegyvet vagy rugalmas tartást biztosító hajlakkot a hajára.

Tipp: A hajegyenestős után ne fésülje ki haját.

5 A haj gondörtése (3. ábra)

Befejele/kifeje gondörtés felkészítése:

- Fogjon meg egy tincset, a haj többi részét pedig csatolja fel.
- A hajtöveknél kezdje a gondörtést. Helyezzen egy hajtincset a hajegyenestő lapok közé (Ⓜ).

(3-A ábra)Fordítsa a hajegyenestőt befelé, az arca irányába, majd fordítsa el 360 fokkal.

(3-B ábra) Kifelé gondörtéshez fordítsa a hajegyenestőt kifelé, az arcával ellentétes irányba, majd fordítsa el 360 fokkal.

Megjegyzés:

Ne érintse meg a hajegyenestő lapok feletti, illetve felületeit, mert azok forróak. Ha szükséges, használja a hőszigetelt formázóveget.

- Quat símyn құрылығының қызып кететін жерлеріне тигізбеніз.

- Құрылығы қосылып тұрған кезде, оны тез жапып кететін заттар мен материалдардан алыс ұстаныз.

- Құрал қызып тұрғанда, оны ешқашан ештеңемен жаппаңыз (мысалы сүлгімен немесе матамен).

- Құралды тек құрғақ шашқа пайдаланыңыз, білғағ қоамен құралды пайдаланбаңыз.

- Қызырғыш пластиналарды таза ұстаныз және оларда шаң мен мусс, спрей және гель сияқты шаш үлгілерін жасайтын заттар қалдырмаңыз. Құрылығын ешқашан шаш үлгілерін жасайтын заттармен бірге пайдаланбаңыз.

- Қызыдырғыш пластиналардың жабыны бар. Бұл жабын уақыт өте жайлап ескіреді. Дегенмен, бұл құрылығын жұмысына әсер етпейді.

- Егер құрылығын бояған шашқа қолдансаңыз, қызыдырғыш пластиналарда дақтар қалуы мүмкін. Тексеру немесе жөндеу үшін құралды тек қана Philips рұқсат еткен қызмет орталығына апарыңыз. Біліктілігі жоқ адамдардың жөндеуі пайдаланушыға өте қауіпті жағдай тудыруы мүмкін.

- Ток соқпауы үшін, тесіктерге темір заттарды салмаңыз.

- Қолданғандан кейін қуат сымынан ұстан тартпаныз. Құрылығын ток көзінен әрдайым штепсельдік ашасынан ұстан ақыратыңыз.

Электромангниттік өрістер (ЭМӨ)

Осы Philips қамалық электромагниттік өрістерге қатысты барлық қолданыстағы стандарттар мен ережелерге сәйкес келеді.

Қоршаған орта

Бұл табиға осы өнімді қолдату турмыстық қалдықпен тастауға болмайтын бұйымдар. (2012/19/EU). Электр және электрондық өнімдерді қалдықтарды бөлек жықа мекенді емдік қорықтар мен қамалыққа етеді. Сондақтан шағындық қорғалған әрі жарықтанған сәулелерді қауіпсіз сақтаңыз. Сенсорлар зақымтан қосын жіберіңіз, сондақтан қолың қорғау мүмкіндігін барлық қолданыстағы бұйымдар.

- 1. **Маңызыды** Құралды қолданма алдында осы пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз және болашақта аяқталмағандары ретінде пайдалану үшін сақтап қойыңыз.

Сатып алғандық құтты болсын және Philips компаниясына қолы көтеруді Philips ұранынан қолдайы толық пайдалану үшін өнімді www.philips.com/welcome веб-сайтына тіркетіз.

- 1. **Маңызыды** Құралды қолданма алдында осы пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз және болашақта аяқталмағандары ретінде пайдалану үшін сақтап қойыңыз.

- АБАЙЛАҢЫЗ! Бұл құралды судың жанында пайдаланбаңыз.
- Жұынатын бөлмеде пайдаланып болғаннан кейін, құралды розеткадан ажыратыңыз. Себебі, құралдың өшірілген күйінде де суға жақын орналасуы қауіпті болып есептеледі.
- ЕСКЕРТУ! Құралды ванна, душ, бассейн немесе сумен толтырылған басқа заттардың жанында пайдаланбаңыз.
- Пайдаланып болғаннан кейін, құралды ток көзінен ажыратыңыз.
- Қуат сымы зақымданған болса, қауіпті жағдай орын алмауы үшін, оны тек Philips компаниясыныңда, Philips мақұлдаған қызмет орталығында немесе білікті мамандар ауыстыруы керек.
- Бұл құрылығын 8 және одан жоғары жастағы балалар мен физикалық, сезу немесе ойлау қабілеттері шектеулі не болмаса тәжірибесі жоқ бiлiмi аз адамдар қадағалаумен немесе құрылығын қауіпсiз пайдалануға қатысты нұсқаулар алған және байланысты қауіптерді түсінген жағдайда пайдалана алады. Балалар құралмен ойнамауы керек. Тазалау және пайдаланушының қызмет көрсету жұмысын балалар бақылаусыз орындамауы керек.

- Құралды қосымдағы құралмен бірге пайдаланып болғаннан кейін, құралды ток көзінен ажыратыңыз.
- Қуат сымы зақымданған болса, қауіпті жағдай орын алмауы үшін, оны тек Philips компаниясыныңда, Philips мақұлдаған қызмет орталығында немесе білікті мамандар ауыстыруы керек.

- Бұл құрылығын 8 және одан жоғары жастағы балалар мен физикалық, сезу немесе ойлау қабілеттері шектеулі не болмаса тәжірибесі жоқ бiлiмi аз адамдар қадағалаумен немесе құрылығын қауіпсiз пайдалануға қатысты нұсқаулар алған

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!